



Vinaroz

Como anunciábamos a nuestros lectores, el próximo número será el extraordinario de Navidad. El miércoles, día 17, será el último día en que nuestra Administración podrá admitir anuncios para el mismo.

Semanario de divulgación e información comarcal - Sábado, 13 de diciembre de 1969 - Año XIII - Núm. 136 - Segunda época

Visita de nuestro Alcalde al Ministro Secretario General del Movimiento

El pasado jueves, a las once de la mañana, el Ministro Secretario general del Movimiento, Sr. Fernández Miranda, recibió a una comisión de la Hermandad del Maestrazgo, de la que formaba parte nuestro Jefe Local y Alcalde.

El Sr. Balada Castell y demás miembros de la comisión, departieron largamente con el Ministro, quien se interesó vivamente por la problemática política de nuestra zona. Tras un amplio y cordial cambio de impresiones, el Ministro Secretario general invitó a sus visitantes a una nueva reunión para el próximo mes de enero, a fin de concretar algunas cuestiones tratadas en la visita.

La fiesta de San Nicolás

El pasado día 6, que coincidió en sábado, los niños de las Escuelas Nacionales y Colegios de Enseñanza privada de la ciudad celebraron la fiesta tradicional en honor de San Nicolás.

El día de la víspera y a pesar del viento que azotaba fuertemente, las calles volvieron a oír la vieja canción del "Tris-tras...", que tanta nostalgia produce en los que fueron, en otros tiempos, pequeños "Micolavets". Por la mañana del día de la fiesta, en la iglesia Arciprestal, se congregaron todos los niños de las Escuelas acompañados por los señores maestros para asistir a la Misa solemne de Comunión. A la salida del templo, en las respectivas escuelas, los niños tomaron parte en las rifas tradicionales de las cuales vimos algunos "gallos", en brazos de los pequeños afortunados, que fueron paseados hacia los domicilios de sus nuevos dueños. Por la tarde, un tanto fría, pero con el mismo sol que luciera durante toda la mañana, el río Cervol recibió la visita de los pequeños escolares para dar cuenta del "pastisset" y deambular

por aquellos alrededores con el bullicio acostumbrado.

De regreso a la ciudad, con los "Micolaus" enarbolados por los mayores de cada una de las escuelas que aún los posee, los niños retornaron a sus respectivos domicilios para descansar un tanto y refugiarse en las salas de cine con cuya sesión terminaría su día de fiesta. Cada año se repite y cada vez es nuevo para los pequeños, secundado el hecho tradicional por el recuerdo de sus progenitores como algo consustancial en los hombres vinarocenses, como lo atestigua esa reunión del domingo pasado, en los salones de la Casa de Valencia, de Barcelona, en la que más de cincuenta paisanos nuestros renovaron los cantos del "San Nicolau, Santo bendito...", recordando Vinaroz y sus costumbres más entrañables. Los que vivimos aquí lo vemos, cada año, por nuestras calles, pero en los ojos brilla la ilusión de nuestra niñez que se refleja en la alegría de nuestros hijos que son los "Micolavets" de hoy.

CINE COLISEUM

Lunes, 15 de diciembre

A las 7'30 tarde

EXTRAORDINARIA FUNCION A BENEFICIO DE LA CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES, 1969 - 70



LA DIVERTIDA PELICULA

Guía para hombre casado

(Autorizada mayores)

Jefatura Local del Movimiento

Campaña Navidad y Reyes 1969-70

Como en años anteriores, el Consejo Local del Movimiento, ha organizado la Campaña de Navidad, así como la tradicional Cabalgata de Reyes.

A fin de recaudar fondos para estos fines, ha sido abierta una suscripción, cuyos donativos pueden entregarse en la Depositaria del Magnifico Ayuntamiento, a partir del próximo lunes, día 15.

Igualmente ha sido organizada una función cinematográfica en el Coliseum, para el lunes, día 15 del actual, a las siete y media de la tarde, en la que se proyectará la divertida película **GUIA PARA HOMBRE CASADO**, autorizada solamente para mayores.

Y en las fechas que se darán a conocer oportunamente, se celebrarán diversos encuentros deportivos, entre los que cabe resaltar el partido de fútbol que entre los equipos de **VETERANOS** y de **PROMESAS**, se celebrará en el terreno del Cervol, el viernes, día 26, a las tres y media de la tarde, acerca del cual daremos amplia información en el próximo número del Semanario.

Esta Jefatura Local confía en el apoyo de los vinarocenses, a fin de conseguir que la Campaña pueda alcanzar al mayor número posible de necesitados.

La fiesta de «San Micolau» en Barcelona

Las reuniones de los vinarocenses de Barcelona en los locales de "Casa Valencia" prosiguen con mayor entusiasmo cada primer domingo de mes; fue un acierto de la Comisión organizar estas reuniones, así de manera familiar y estando en nuestra "Casa"; los vinarocenses se reúnen y se ven, se habla de Vinaroz, y se comentan las noticias de nuestro querido Semanario, y así se pasa la tarde del domingo sin darnos cuenta, charlando y a ratos mirando el partido que da la Tele, discutiendo las jugadas e incidencias del mismo, reflejando cada uno el entusiasmo por su equipo favorito.

El día 2 del pasado noviembre se celebró la clásica "castañada", como es costumbre en estas fechas, siendo la concurrencia bastante nutrida, por lo que se charló y serió de lo lindo, predominando siempre los temas y cosas de nuestro querido Vinaroz.

Este mes de diciembre se celebró la reunión mensual el domingo, día 7, y como la fecha demandaba, se celebró la típica fiesta de gran tradición en Vinaroz que es San Nicolás, Patrón de la grey infantil. Al correr de los años, nadie olvida la simpática celebración, y menos los que estamos lejos de nuestra Patria Chica. Pues bien, en Barcelona se comió el típico "pastisset" de "San Nicolau" y Santa Catalina, elaborado exquisitamente por un experto confitero, bajo las instrucciones de unos buenos catadores vinarocenses, que se comieron con gran deleite por todos los asistentes, que se acercaban al centenar; pero la emoción subió al máximo al hacer la aparición en la sala un típico "San Micolau", que con sus tiras de papel coloradas, sujetas hábilmente de un palo y rematado por un gallo de papel, arrancó una gran ovación y clamorosos vivas a San Nicolás y a Vinaroz.

Terminó la fiesta sin decaer ni un momento el entusiasmo, prometiendo todos los asistentes la celebración de aquellas fiestas típicas de nuestra ciudad, que vive y palpita en cada uno de nosotros en el diario transcurrir de nuestra vida, suavizándonos su recuerdo, el duro batallar en este mundo trastocado.

M. G.

Concurso Parroquial de belenes

Se abre un concurso de belenes con motivo de la próxima Navidad. Todos los niños de Vinaroz que lo deseen, deben inscribirse antes del día 25 de diciembre. Pueden hacerlo o bien en la casa abadía o durante

el catecismo parroquial, que se celebra en la Arciprestal de 10'30 a 11'30 horas de la mañana de los domingos.

Se dará un premio a cada uno de los tres primeros clasificados.



SANTORAL

Sábado, 13: Santa Lucía.
 Domingo, 14: San Nicasio.
 Lunes, 15: San Victor.
 Martes, 16: San Eusebio.
 Miércoles, 17: San Lázaro.
 Jueves, 18: Ntra. Sra. de la Esperanza.
 Viernes, 19: San Urbano.
 Sábado, 20: Santo Domingo de Silos.

**PARROQUIA ARCIPRESTAL
 CULTOS DE LA SEMANA**

Domingo, día 14. — Tercer domingo de Adviento. A las 8, Misa para las Almas. A las 9, Misa de la Fundación Familia Salvador Costa. A las 10, Misa para Amparo Doménech. A las 12, Misa para Angelita Arseguet. Por la tarde, a las 5'30, santo Rosario, y a las 6, Misa para Concepción Esteban Guerrero.

Lunes, día 15. — A las 7'30, Misa para Agustina Ratto. A las 8, Misa para Todas las Sastresas y Modistas difuntas. A las 8'30, Misa para Consuelo Tosca. A las 9, Misa de Aniversario para Joaquín Gil. Por la tarde, Misa para Balbina Pascual.

Martes, día 16. — A las 7'30, Misa para Joaquín Selma Sancho. A las 8, Misa para Francisca Cabo, ofrecida por la Conferencia de S. Vicente de Paúl. A las 9, Misa para Una Devota. Por la tarde, Misa para José Santos.

Miércoles, día 17. — A las 7'30, Misa para la Familia Mayor. A las 8, Misa de la Fundación Vicente Bernat y Agustina Doménech. A las 9, Misa para Jaime y Encarnación Sanz. Por la tarde, Misa para Casimiro Caballer.

Jueves, día 18. — A las 8, Misa de la Fundación Familia Sanz Sanz. A las 9, Misa para Ramón de Salvador. Por la tarde, Misa para Tomás Manscidor.

Viernes, día 19. — A las 8, Misa para Josefa Obiol. A las 9, Misa de la Fundación Amela Adell. Por la tarde, Misa para Tomás Manscidor.

Sábado, día 20. — A las 7'30, Misa de la Fundación Sebastiana Serret y Teresa Miralles. A las 8, Misa de la Fundación Consuelo Cabadés. A las 9, Misa para Josefa Vidal. Por la tarde, Misa para Magdalena Comes. Por la noche, a las 10'30, Vigilia de la Vela Nocturna.

**MOVIMIENTO PARROQUIAL
 BAUTISMOS**

Mari-Carmen Segarra Sorlí, María Isabel Lozano Suárez, José Luis Edo Monferrer, M.^a Elisa Lleixá Catalá, José Manuel Jaén Vallés, Inmaculada Doménech Beltrán.

MATRIMONIOS

Antonio Cuesta Arráez con Amalia Bayly Sody.

DEFUNCIONES

Manuel Forner Traginer, 82 años. Jaime Roca Sales, 74. — Ramón Mir López, 68. — Paula Villalonga Guía, 80. — Mercedes Cardona Meseguer, 53. — Teresa Caballer Casanova, 96. Sebastiana Guimerá Miralles, 87. — Joaquín Bort Beltrán, 58.

**PARROQUIA DE SANTA MARIA
 MAGDALENA**

CULTOS DE LA SEMANA

Domingo, 14. — 8'30, santa Misa. 12'30, Misa. Intención: Francisco Oliva. 7, Misa Vespertina.

Lunes, 15. — 7'30, Misa. Intención: Agustín López.

Martes, 16. — 7'30, Misa. Intención: Providencia García.

Miércoles, 17. — 7'30, Misa. Intención: José Anglés.

Jueves, 18. — 7'30, Misa. Intención: José Pauner.

Viernes, 19. — 7'30, santa Misa.

Sábado, 20. — 7'30, santa Misa. Intención: Isabel Puertolas.

Misas para el Domingo

- 8 Arciprestal y Asilo.
- 8'30 Santa M.^a Magdalena.
- 8'45 Hospital.
- 9 Arciprestal y C. Clarisas.
- 10 Arciprestal.
- 11 Capilla de San Roque.
- 12 Arciprestal.
- 12'30 Santa M.^a Magdalena.
- 18 Arciprestal.
- 19 Santa M.^a Magdalena.

**EVANGELIO CORRESPONDIENTE
 AL TERCER DOMINGO DE
 ADVIENTO**

El Evangelio de mañana domingo nos habla del testimonio de San Juan Bautista, hombre de gran santidad que, con su predicación, atraía poderosamente a las multitudes, lo que dio lugar a que el Sanedrín, que era el Consejo Supremo del pueblo de Dios, mandase algunos sacerdotes y levitas a preguntar a Juan para saber quién era.

El Evangelio nos refiere minuciosamente las preguntas que le hicieron y las respuestas del Bautista. Primeramente le hicieron tres preguntas:

- ¿Quién eres tú?
- ¿Eres acaso Elías?
- ¿Eres el Profeta?

A todas estas preguntas responde San Juan con franqueza y humildad admirables, dignas de un santo. Afirma que no es el Mesías, ni Elías, que no es el Profeta por excelencia, anunciado por Moisés, aunque podía asegurarles era más que un profeta, el heraldo del Mesías.

Aquí aparece Juan como un dechado de humildad, que todos los cristianos debiéramos imitar.

¿Quién les dice que es? La voz de su Precursor, el heraldo predicho por el profeta Elías, como encargado de anunciar la venida del Mesías, de preparar sus caminos y de disponer los corazones con la penitencia para recibirlo dignamente.

Hace el más colmado elogio de Jesucristo, da testimonio de la divinidad de Jesús que, como Dios, existía antes que él y que todos los patriarcas. Y como Precursor, les anuncia claramente que el Mesías ya está en el mundo, muy cerca de ellos, que empezará muy pronto su predicación. Es tal la grandeza de Cristo, que yo a su lado no soy digno de desatar la correa de su calzado.

Cómo destaca la humildad de Juan y la gran excelencia de Cristo. Juan era humildísimo, y por ello muy grande, porque los santos son tanto mayores cuanto más humildes.

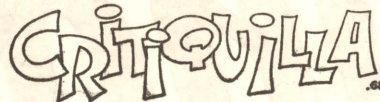
Reflexiones: Imitemos a San Juan, desterrando de nosotros la soberbia. Vacíemonos de nosotros mismos para llenarnos de Cristo, por medio de la humildad. Pensemos en que somos pobres y miserables pecadores, y Jesucristo, cuya venida esperamos, es Dios infinito y eterno, que se hace niño por nuestro amor, para librarnos del pecado.

Es humilde aquél que se tiene en nada y desea que los demás también lo tengan en nada. Quien todo lo bueno que tiene, lo atribuye a Dios. Que en todo busca el último lugar.

**CABEZA
 MUELAS
 NEURALGIAS...
 ¿DUELE?**

**ANALGESICO
 VITAMINADO**

**Recuerde...
 son grageas**
 DREIKEHL
 CONSULTE A SU MEDICO



Como cantó el poeta aludiendo a las alegres golondrinas, uno podía decir: "Ya han aparecido sobre el asfalto de los pasos de peatones los primeros cristales." Uno, la verdad, no sabe si eran de una botella o de una claraboya, pero... más bien parecían del parabrisas de un coche, y estaban en el paso donde hay la gasolinera esa que usted y yo sabemos.

Y también el otro día uno vio, de lejos, un revuelo en el paso que hay frente a la Panadería de Farga, y que la gente, acompañando a alguien, se metían en un bar. Tal vez un síncope... tal vez un "arrempujón"...

Y hace ya un poco más, gracias a la pericia de un pastelero (y no pericia en tartas o tortadas, por esta vez al menos, sino pericia al volante) no se llevó por delante la cana cabeza de un anciano que, resbalando, fue a caerle justo ante su parachoques, en el paso del Bar Rosales.

El caso es que uno se asombra que estas cosas sean de actualidad en pleno mes de noviembre... que ya es diciembre; pues si ocurriese en agosto, el mes de la gasolina (como mayo lo es de las flores), la cosa sería no corriente, sino vulgar, pero ¿en plena estación muerta? Uno, la verdad, no puede por menos de pensar que... ¿y qué será en julio?

Pero es que será o no casualidad, lo cierto es que uno ha leído un montón de cosas sobre automóviles estos días. Y a uno le han pasado también algunas estas semanas. Por ejemplo, por no ir más lejos, uno tuvo que circular el otro día, en caravana cada vez más larga, tras un turismo conducido por un beodo, alcohólico, hebrío, trompa, mona o como quieran ustedes calificarle. Y lo de la caravana era porque nadie se atrevía a adelantar a tan suicida conductor, pues a nadie le apetecía acompañarle a ultratumba. De vez en vez uno más flamenco adelantaba a los demás y se colocaba tras en borracho (sin saber dónde se metía, naturalmente), pero a los pocos metros... ya cedía galantemente el paso a los que detrás venían zumbando. Y así la caravana se iba haciendo cada vez más larga...

Y uno se hizo estas reflexiones: Si vas detrás no te puede pasar nada, claro, pero... si puedes ser testigo, en primera fila, del golpe que el primer camión que viniendo de cara y

no andando listo, lance por los aires al piripi de marras. Y la verdad, ver a un eufórico volando por los aires, con volante en la mano, y sin coche bajo los pies... no sólo no es agradable, ni edificante, ni estimulante, sino que es jimpresionante! Lo que te puede llevar a perder el control del propio volante y... ¡a ultratumba se ha dicho!

Además, intentar adelantarle es peligroso, pero bien mirado (y mirando bien...) puede no serlo tanto.

Y uno, que de valiente no tiene nada, se lanzó a la aventura y... ¡la superó! Con lo que, por el retrovisor, pudo ver que la caravana seguía allá a lo lejos agazapada tras el merluzo de marras... que no sabemos si está en casa, en Chirona o en R. I. P.

¡Qué cosas pasan a veces!

Y no hace mucho también me ocurrió algo insólito. Verán: iba por Valencia, por el centro más o menos, y precisamente por unas calles sin semáforos. En eso llevo a una esquina que lucía uno, pero apagado. Uno (que uno está así de malviciado...) creyó que aún no los habían puesto en marcha, y como llevaba la preferencia, pues el tráfico venía por su izquierda, contra viento y marea, consiguió cruzar la vía, deteniendo a la "manada impetuosa" que por la otra calle bajaba. Pero cuando, por el azar de la vida, uno volvió a pasar por el mismo sitio, pocos minutos después, en otra dirección, pudo observar con el asombro correspondiente, que aquel semáforo estaba con la luz roja fundida. ¡Y uno se había jugado la vida alegremente!

Pero uno caviló entonces:

Si llevando la preferencia, por venir de la derecha, y teniendo los otros también la preferencia, por pasar en verde, nos pegamos la castaña, ¿quién tiene la razón de los dos...? ¡Misterio!

Y esta pregunta tan abstrusa se puede enlazar con la que surge de la conversación que teníamos unos amigos el otro día: "Si circulando a travieso un paso, teniendo yo la luz verde, y se me cruza un peatón en el paso, teniendo él la luz roja, y me lo llevo (sin intención) por delante..., tiene él la culpa."

Esto decía un amigo, a lo que yo le atajé: "No; la culpa la tienes tú."

No cabía en su asombro, pero me dio la razón al seguir yo: "Sí, porque la faena iba a ser tuya para demostrar (tras el follón, la colisión, la retirada del peatón y la discusión), para demostrar, repito, que pasaste con el verde..., habiendo seguido el semáforo su curso impasible: rojo, amarillo, verde, etc."

INOCENCIO

SE NECESITAN

- 2 aprendices
- 1 chófer 1.^a
- 2 ayudantes de 23 a 30 años

RAZON: Cristalería Mediterráneo

**VENDEMOS CON GRANDES FACILIDADES O CAMBIAMOS POR FINCAS
 RUSTICAS CONVERTIBLES EN REGADIO:**

Pisos, casas independientes con huerto, chalets, solares y parcelas para chalets con todos los servicios de luz, agua y desagüe. — Desde 50.000 pesetas de entrada y el resto en 70 mensualidades.

Informes: Santísimo, 41, 2.^o ★ Teléfonos 325 y 384 ★ VINARÓZ

"VINARÓZ"

Semanario de divulgación e información comarcal

Edita: Jefatura Local del Movimiento

Redacción y Administración: Socorro, 42 - Teléfono 24

Director: Francisco José Balada Castell

Número 136 - 13 diciembre 1969 - Depósito legal: CS. 33 - 1958

Imprenta Mialfo - S. Albella Mayor - Dolores, 32 - CASTELLÓN

PERFIL DE LA SEMANA

TAL como decíamos en el cierre de nuestro comentario de la semana pasada, los niños de todas las escuelas de la ciudad conmemoraron la Fiesta de San Nicolás. Aunque, por circunstancias que desconocemos, se acortaron las vísperas de dicha fiesta en las que se corría por las calles, enarbolando el llamado "San Micolau" y, ahora, se reduce a un solo día, la fiesta tuvo, como es tradición que se pierde en la lejanía de los tiempos, la alegría infantil como tónica invariable. Este año, "els Micolavets" tuvieron más suerte que "les Catalineies", pues el día de San Nicolás, aunque bastante frío, lució el sol que aminoraba aquél y convidaba al paseo. Por la mañana, en la Arciprestal, y por la tarde, en el río Cervol, hubo animación de los pequeños, acompañados por sus Profesores. Notamos que, en el Cervol, faltó alguna que otra Escuela, tal vez por el cielo amenazante y la tarde un tanto más fría que la mañana, y recordábamos nuestra infancia en que tales circunstancias nunca nos privaron de la bulliciosa marcha hacia el río para la degustación del "patisset". Tiempos nuevos que, vaya usted a saber, se interponen en las viejas tradiciones. Los pequeños disfrutaron de lo lindo y la Fiesta de San Nicolás reverdeció recuerdos de los mayores que nunca se olvidan, a pesar de que los años pasan inexorables.

La Junta de Jóvenes Teresianas obsequió a la Virgen Inmaculada con diversos actos religiosos que tuvieron numerosa asistencia de fieles, especialmente en los del día de la Purísima en que se celebró Misa solemne en la Arciprestal y por la tarde salió la Procesión con la imagen de la Inmaculada, que presidió el Clero Arciprestal y las señoritas Teresianas, ataviadas con la clásica mantilla española.

Con el mismo motivo de la festividad de la Inmaculada, el Destacamento de la Cruz Roja local honró a su Patrona asistiendo a Misa en la Arciprestal, y después, en el local social, y con asistencia del señor Alcalde, Mandos del Destacamento, invitados y la tropa que presta su desinteresado servicio en nuestra ciudad, tuvo lugar un vino español. En dicho acto, y por el Capitán Médico del Destacamento, Dr. Losa, supimos que, en breve, va a darse un Cursillo de Socorrismo, que comprenderá unas explicaciones técnicas previas, seguidas de la práctica de urgencia en casos en que se precise la asistencia a algún herido.

Hemos tenido días azotados por el viento que nos llegó con fuerza considerable. Aparte la natural molestia que dicha circunstancia meteorológica acarrea, las consecuencias han sido mayores en los terrenos de cultivo de la naranja en los que causó sensibles pérdidas. Nada agradable, pues, en este aspecto al que se unió el mal estado de la mar que dificultó también las tareas de nuestros pescadores. Si a todo ello añadimos el sensible bajón de la temperatura, acabaremos aceptando que el llamado "hombre del tiempo" acertó en sus pronósticos, aunque éstos no fueran del agrado de nadie. Pero como estamos inmersos en los meses en que estas situaciones suelen darse a menudo, no hay otra cosa que hacer que encajar el golpe y desear que este invierno que se nos avecina, no se repitan más. Así lo quisiéramos nosotros.

AVIZOR

Las Teresianas a la Virgen Inmaculada

La Junta de señoritas Teresianas integrada por Alicia Palomo, Carmen Ayza, M.^a del Carmen Caballero, Tonica Roda, M.^a Celi Marcos, Angela Miralles, Conchita López, M.^a del Carmen Miralles, Conchita Serrano, Teresa Miralles y Consuelo García, honraron, durante la semana pasada, a la Virgen Inmaculada con un novenario solemne. Para ello dispusieron el altar mayor de la Arciprestal en el que situaron la imagen de la Virgen Purísima, a la que rodearon de perfumada ofrenda floral, acompañada por una bien lograda combinación de luces que resaltaban la ornamentación de ambos lados del altar para centrarse en la Virgen. Durante todo el novenario, los sermones estuvieron a cargo del reverendo Marcial Martínez, del Real Convento de Predicadores de Valencia. El Padre Marcial, con palabra fácil, vehículo en el que desarrollaba una amplia temática expuesta con extraordinaria elocuencia, gustó muchísimo y dejó constancia de sus valiosas dotes de orador sagrado, que culminaron en la homilía pronunciada durante la Misa solemne del día de la Fiesta principal que abrió profunda huella en la numerosa asistencia de fieles. Durante la Misa, se cantaron las partes variables por el Coro Parroquial, dirigido por el Rvdo. Marcos Gascón, y

al órgano don Joaquín Jovaní, con acentos juveniles nuevos en la Arciprestal. En la presidencia de dichos actos, así como en la de la Procesión de la tarde, las señoritas Teresianas ataviadas con la clásica mantilla española.

Terminado el ejercicio piadoso de la tarde, se celebró la Procesión solemne con la imagen de la Inmaculada en andas, que llevaban los jóvenes. Tras la Santísima Virgen, el Clero Arciprestal y señoritas Teresiana, cerrando el piadoso cortejo la Banda de Música de Ulldecona. En el momento de salida y entrada en el templo, fueron echadas al vuelo las campanas. Ya en el interior de la Arciprestal fueron nombradas las componentes de la Junta de Teresianas para el año próximo y que quedó integrada por las señoritas: Presidenta, Carmela Ayza Ferrer; Vicepresidenta, María José Varea Carretero; Secretaria, María del Carmen Blasco Ten; Tesorera, María Teresa Caballero Selma; Vice-secretaria, María Cinta Marcos Redón; Vicetesorera, María Aragüete Farcha, y Vocales, las señoritas María del Carmen Vizcarro Pablo, María Josefa Mezquita López, Araceli Chaler Ribera, Ramona Mundo Conesa y Rosa María Forner Forcadell. A todas ellas, así como a las componentes de la Junta anterior, nuestra cordial enhorabuena.

Restaurante y Residencia TORRES

Comunica al público que a partir del día 1.^o de enero de 1970, será regentado por **D. Manuel Serrano Andrés**

Restaurante

LA SULTANA

Gran Cena de Fin de Año

Amenizado por el Conjunto

LOVLANLS

(De Tarragona)

Teléfono 21

VINAR OZ

Vacaciones de invierno

	Desde Pesetas
★ Fin de semana en Andorra, salidas todos los sábados del año	550'—
★ Navidad en Andorra, cuatro días y medio ...	2.050'—
★ Fin de año en Andorra, cinco días	1.950'—
★ Ocho días en Mallorca	2.300'—
★ Quince días en Canarias	6.500'—
★ Una semana en París, en avión	7.003'—
★ Fin de año en París, ocho días	5.450'—
★ Italia a su alcance, doce días	6.950'—
★ Quince días en Nueva York, en avión	23.100'—

Tenemos muchos otros itinerarios a su disposición. Solicite información sin compromiso a

VIAJES ESTELA, S. A.

Paseo Generalísimo, 5 ★ Teléfonos 876 y 878 ★ VINAR OZ

LA VOZ DE LA COMARCA

TRAIGUERA

El cronista rompe hoy su largo silencio invitándoles a participar en algunos de los actos reseñados en el siguiente programa. Se trata de una tercera edición de la Semana de la Juventud, que todos los jóvenes de Traiguera masivamente organizan. Ellos están encuadrados de alguna forma en la Sociedad recreativa, Tele-Club y Parroquia, y estas tres sociedades (perdón para la Parroquia), mancomunadamente invitan a la juventud de la comarca.

¿Quién no recuerda el desfile de modelos del año pasado? Tuvo resonancia comarcal. Esperamos un éxito mayor.

III SEMANA DE LA JUVENTUD

13 a 21 diciembre 1969



Sábado, día 13

A las 9'30 de la noche: Ateneo.

GRAN FESTIVAL DE LA JUVENTUD

Presentado por don Juan Bta. Muñoz, locutor de Radio Ulldecona, con la participación de la **Tuna femenina** del Santo Angel de Tortosa. Podrán

intervenir también cantantes comarcales y locales.

Proclamación de la Reina de la Juventud y su Corte de Honor.

Invitación a la Semana.

Desfile de modelos juveniles e infantiles.

Domingo, día 14

A las 10 de la mañana: Concentración de ciclistas locales en la plaza José Antonio.

A las 10'30: Encuentro en la "Serrreta" del grupo traiguereense y los componentes de la Unión Ciclista de Vinaroz, que celebran su fiesta anual del "pedal".

A las 11: Saludo de bienvenida en la plaza de José Antonio.

A las 12: Carrera ciclista de tipo social, en el circuito semiurbano de costumbre.

A las 4 de la tarde: Encuentro de

fútbol entre el Colegio Menor Santo Cristo del Mar de Benicarló y el Club de Fútbol Traiguera.

Lunes, día 15

A las 9 de la noche: Ateneo. Inauguración de la III Exposición de libros formativos.

Primera charla sobre el tema: **PERSONALIDAD JUVENIL Y PROMOCION CULTURAL**

Martes, día 16

A las 9 de la noche: Ateneo. Sesión de Cine-Forum, proyectándose la película **CAMPANADAS A MEDIANOCHE**

Miércoles, día 17

A las 9 de la noche: Forum sobre la novela

CUERPOS Y ALMAS

(Pasa a la página 6)

Bicicletas para Reyes
Niño, niña, señora y caballero
Todos los colores, marcas y modelos

TRICICLOS, PATINES Y COCHES


TALLER DE REPARACIONES CON GARANTIA

CUNAS Y COCHES PARA RECIEN NACIDOS

vadoret

Exposición: PUEENTE, 13 Teléfono 283 VINARoz Taller: PUEENTE, 31

navidad
año nuevo
reyes



RECUERDE

Perfumería Yolanda

Teléfono 315 VINARoz

Restaurante EUROPA

Dotado de calefacción

Amplios comedores para banquetes, bodas y reuniones

ABIERTO TODO EL AÑO

COLONIA EUROPA - Teléf. 427

PEÑISCOLA



SABADO Y DOMINGO TARDE Y NOCHE





club EL BUHO

ESTUFAS AIRFLAM

Distribución y venta:

COLONIA EUROPA
Teléfono 427 VINARoz

Estufas y generadores por circulación de aire, a gas-oil y petróleo

INFORMACION LOCAL

ECOS DE SOCIEDAD

NATALICIOS

El día 7 del corriente fue bautizada en la Iglesia Arciprestal, la niña María Elisa Lleixá Catalá, que nació el día 20 de noviembre de 1969. Son sus padres José M.^a Lleixá y Pepita Catalá, la apadrinaron Antonio Segarra y Juanita Catalá.

* * *

El matrimonio compuesto por Paquita Ramón Sorlí y Venancio Ayza Miralles, el día 6 de los corrientes, en el Centro Maternal, tuvieron un precioso niño, al que se le impondrá el nombre de Manuel; tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado.

* * *

Asunción Sospedra Castell, el día 4 de este mes, en la Maternidad, dio a luz con toda felicidad una linda niña que se llamará M.^a Dolores, al padre y esposo, respectivamente, Sebastián Gombau Fornes, nuestra más cordial enhorabuena.

* * *

La señora de don Jesús Espada Cortés, ella de soltera M.^a Pilar Es-

pada Lombarte, en el Centro Maternal, dio a luz con toda felicidad un precioso niño, el día 5 de los corrientes, imponiéndole al recién nacido el nombre de Manuel.

CONFERENCIAS

Durante los días del Novenario dedicado por las señoritas Teresianas y organizadas por su Junta, en el Local Parroquial, se dieron unas interesantísimas conferencias sobre temas propios de la juventud. Dichas conferencias estuvieron a cargo del Rvdo. Padre Marcial, predicador del Novenario de la Inmaculada, quien, en cada una de ellas, supo adaptarse al juvenil auditorio que acudió a oírle y siguió, con verdadera atención, la exposición de los diferentes temas tratados, todos ellos con la maestría peculiar del Padre Marcial. Al término del ciclo, la Junta de Teresianas obsequió a los jóvenes de ambos sexos que habían acudido y colaborado en el esplendor de las fiestas de la Inmaculada, con la rifa de un elegante muñeco y una preciosa muñeca. Grato ambiente el logrado por las Teresianas y mejor recuerdo de las enseñanzas recibidas de la elocuencia del ilustre conferenciante.

LA CRUZ ROJA

La benemérita institución, en su Destacamento de nuestra ciudad, celebró la festividad de la Virgen Inmaculada, bajo cuyo patronazgo desarrolla sus benéficas actividades. Todos quienes integran el citado Destacamento, asistieron a una Misa celebrada en la Arciprestal. A primeras horas de la tarde, en el local del Destacamento, y bajo la presidencia del Alcalde de la ciudad, D. Francisco José Balada Castell, hubo un aperitivo en el que fraternizaron los invitados y Mandos del Destacamento con los miembros de la tropa. En

el transcurso de dicho acto, que estuvo presidido por la cordialidad más exquisita, el Capitán Médico de la Institución en ésta, Dr. D. José María Losa, manifestó el propósito de dar unos cursillos de socorrismo, previas unas explicaciones técnicas acerca de los conocimientos elementales para casos de emergencia. Aplaudimos sin reserva dicho propósito, por la importancia que supone, y que viene a corroborar la constante prestación de los inestimables servicios que presta la Cruz Roja Española.

Galardón para el Magisterio Local

Con motivo de la festividad de San José de Calasanz, al conmemorar el "Día del Maestro", la Delegación Nacional de Juventudes ha querido premiar la labor inmensa que el Magisterio viene realizando, y una de las provincias que más han destacado en ello ha sido precisamente la de Castellón.

A propuesta de la Delegación Provincial de Juventudes, y en atención a los méritos y circunstancias que concurren en cada uno de ellos, el Delegado Nacional de Juventudes ha concedido este año el primer premio "Luis M.^a Sobredo" para el Colegio Nacional "San Sebastián", de Vina-

roz, dotado de 7.500 pesetas y Diploma.

La importancia de todos los premios otorgados a nuestro Magisterio provincial, hacen que la Delegación Provincial de Juventudes organice para fecha próxima un solemne acto de entrega de los mismos, que estará presidido por el Delegado Nacional de Juventudes, que ha mostrado su deseo en este sentido al percatarse de la gran labor realizada por el Magisterio y la Delegación de Juventudes en estrecha colaboración.

Enhorabuena a los galardonados y nuestro deseo de que sigan por este ejemplar camino emprendido.

ASOCIACION DE AMAS DE CASA

Habiendo la Junta Directiva de esta Asociación asistido a una reunión con las asociadas en Castellón, y teniendo noticias importantes que comunicar a todas las amas de casa asociadas de Vinaroz, os rogamos la asistencia a la reunión de final de año, que tendrá lugar en "El Quijote", a las 4'30, del lunes día 15 del corriente.

Se tratarán asuntos de sumo interés para todas, se entregarán los carnets y se tomará nota de la cantidad de lotería que cada asociada asistente a la reunión desee del número que la Asociación adquirirá de la lotería del Niño.

LA JUNTA

TRASPASO de una Peluquería de Señoras

— En calle del Puente, núm. 3.



Rogad a Dios por el alma de

D.^a Teresa Caballer Casanova

(Vda. de Domingo Caballer)

Que falleció el día 8 de diciembre de 1969, a los 96 años

E. P. D.

Sus sobrinos, les piden una oración para el eterno descanso de su alma.



En Benicarló

Escribe: GOL-KIK

Benicarló, 0 - Vinaroz, 3

El equipo local, en su desplazamiento a la vecina ciudad, cumplió la misión que le había asignado su actual situación en la tabla clasificadora. Y, en consecuencia, venció merecidamente por el claro resultado de tres a cero, que fue definitivo.

El Vinaroz supo llevar el partido en la forma conveniente y lo arrojó con el entusiasmo y entrega de todos sus jugadores. Catorce saques de esquina sobre la portería del Benicarló, siete en cada parte, sin ninguno contra nuestra meta, bajo cuyos palos Hallado tuvo más frío que juego, ya que el balón rondó terreno benicarló, en la mayor parte del tiempo reglamentario y apenas si nuestro canchero tuvo ocasión de efectuar un par de paradas que llevaban algún peligro. Este dominio territorial insistente había de favorecer a nuestros jugadores a medida que transcurrían los minutos de juego. A la media hora de comenzado el partido, León marcó el primer tanto de la tarde, que fue saludado por la ovación de los muchos seguidores vinarocenses que se desplazaron para animar a su equipo. Con dicho resultado finalizó el primer tiempo. El segundo período tuvo semejante tónica que el anterior. Intenso dominio vinarocenses, desde medio campo, en donde Adolfo nos deparó uno de los mejores partidos que le hemos visto, bien secundado por Selma, que trabajó mucho. A ellos se unió, a lo largo de todo el encuentro, Casanova, en jugadas meritorias y de empuje. A los treinta minutos de este segundo período, López cabeceó bien la pelota que dio en la red y fue el 2 a 0; para unos minutos más tarde, en el último saque de esquina contra la meta defendida por Borrás, fuera León el que empalmara uno de sus estupendos cabezazos y consiguiera redondear el resultado con el tercer tanto. A poco del mismo finalizó el partido, que dejó satisfechos a los numerosos aficionados vinarocenses que estuvieron presentes en las gradas.

Hubo emoción y entusiasmo entre el público. Oímos algunas cosas no muy aceptables, pero que, afortunadamente, no prendieron en el buen sentido de los jugadores de los dos equipos, que jugaron virilmente, pero con nobleza. Zapata, en una jugada de poca suerte, recibió un involuntario golpe, del que fue retirado del campo para no reaparecer y fue sustituido por Vinuesa. Hubo ardor en el juego, y por el mismo, muchas jugadas no pudieron ser redondeadas como debieran haber sido. El Benicarló, de buenas a primeras, impuso serio marcaje a nuestros hombres clave, que persistió luego durante todo el tiempo. Ello dificultó sensiblemente el desarrollo de muchos intentos de aproximarse a la meta en la que Borrás paró mucho y bien. Hubo entrega y ganas, en ambos equipos, lo que dio mayor emoción al juego desarrollado.

En las filas del Benicarló, a nuestro juicio, Borrás en primer lugar, seguido de la defensa que no se anduvo en chiquitas. Nuestro viejo conocido Anglés también jugó lo suyo. De la delantera, algunos momentos de César y poco más.

Por los nuestros, ya dijimos la feliz actuación de Adolfo. Su compañero Selma coadyuvó a su trabajo, con lo que nuestra defensa halló claras ocasiones de cobertura y cumplió bien. Casanova jugó mucho. Tena y López no desentonaron; con un León que puso en jaque la meta contraria, ganándola en dos buenas ocasiones. El más flojo Sanmillán, al que, desde unos partidos a esta parte, encontramos un tanto desganado.

El arbitraje del señor Puchades, correcto.

La tarde fue fría por el cierzo que azotaba los cuerpos, pero estuvo caldeada por el ambiente de emoción y algunos nervios de más en parte de los espectadores sin más trascendencia. Nueva victoria que afianza al Vinaroz en la cabecera de la clasificación, pendientes los partidos contra el Tebaida, de mañana en el Cervol, y el que habrá que ir a jugar en Almazora contra el propietario de aquel terreno. Con ellos, si la buena racha sigue para nuestro equipo en el partido de mañana contra el Tebaida, podemos afirmar que la victoria final ya no puede escapar.

Los equipos formaron así:

BENICARLO: Borrás; Castell, Jaime, Querol; Roca, Anglés; Raúl, Escura, César, Pons y Palomo.

VINAROS: Hallado; Zapata (Vinuesa), Sos, Carmona; Adolfo, Selma; Tena, López, León, Casanova y Sanmillán.

CAMPEONATO REGIONAL DE AFICIONADOS. GRUPO PRIMERO. TEMP. 1969/70 12.ª JORNADA — DÍA 7 DE DICIEMBRE DE 1969

RESULTADOS

Benicarló, 0 - VINAROS, 3
Tebaida, 1 - Benicasim, 1
Almazora, 1 - Castellón, 0
Descansó: Oropesa

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
1.º—VINAROS	10	9	1	0	37	6	19 + 9
2.º—ALMAZORA	10	8	0	2	24	9	16 + 6
3.º—CASTELLON	11	7	1	3	30	13	15 + 3
4.º—BENICASIM	11	3	2	6	9	28	8—2
5.º—OROPESA	10	3	1	6	8	19	7—1
6.º—BENICARLO	10	1	3	6	9	24	5—7
7.º—TEBAIDA	10	0	2	8	8	26	2—8

La Jornada de mañana

Oropesa - Benicarló
VINAROS - Tebaida
Benicasim - Almazora
Descansa: Castellón

GOLEADORES

León	16
Casanova	6
López	5
Sanmillán	5
Adolfo	1
Selma	1
Tena	1
Zapata	1

BALONMANO

Resultados de la última jornada:

Almazora-OJE, 6; C. D. Burriana, 8. Santa María del Lidón, 23; Kelvinator-OJE, 11. — Almazora "A", 8; O. A. R., 34. — El. Ramos, 8; Segarra Vall de Uxó, 13.

Clasificación actual:

	P.
O. A. R.	12
Kelvinator-OJE	10
Santa María del Lidón	9
Segarra Vall de Uxó	9
C. D. Burriana	6
El. Ramos	4
Almazora "A"	0
Almazora "B"	0

Encuentros para mañana:

El. Ramos - Santa María del Lidón
Segarra Vall de Uxó - Kelvinator-OJE Vinaroz
O. A. R. - Almazora "A"
C. D. Burriana - Almazora "B"

(Amplio reportaje de los encuentros, en el próximo número)

BALONCESTO

Resultados de la pasada jornada:

Kelvinator-OJE, 30; Suministros Martí, 35. — At. Levantina, 34; Moncófar, 23. — E. y Descanso, 26; Villarreal, 28. — Cueva Santa, 26; O. A. R., 14. — Descansó Benicarló.

Clasificación actual:

	P.
Villarreal	4
E. y Descanso	4
Suministros Martí	4
Kelvinator-OJE	4
At. Levantina	4
Benicarló	2
Cueva Santa	2
O. A. R.	0
Moncófar	0

Encuentros próxima jornada:

At. Levantina - Villarreal
Suministros Martí - Cueva Santa
O. A. R. - Benicarló
Moncófar - Kelvinator-OJE
Descansa E. y Descanso

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL INFANTIL, ORGANIZADO POR EL FRENTE DE JUVENTUDES. ZONA "C"

Resultados de la jornada:

Olímpico-OJE Vinaroz, 5; Instituto E. M. Vinaroz, 0. — C. D. Benicarló, 1; Instituto T. Benicarló, 4.

Clasificación actual:

	P.
Olímpico-OJE Vinaroz	4
Instituto T. de Benicarló	2
Instituto E. M. Vinaroz	2
C. D. Benicarló	0

El Olímpico-OJE Vinaroz se afianza

en el liderato, pues su condición de goleador se ha dejado sentir con sus once tantos marcados en dos jornadas. No en vano este equipo viene preparándose durante todo el año en espera de participar con éxito en este Campeonato en el que viene interviniendo cinco temporadas seguidas. Su "manager", Mir, Jr., realiza una labor diaria con sus pupilos. Y esto, ciertamente, ha de dejarse notar.

Muy meritorios los resultados obtenidos hasta la fecha por los equipos de los Institutos de Benicarló y Vinaroz, y una gran duda con los infantiles del C. D. Benicarló, que ocupa la cola de la clasificación.

Banco Popular Español

INFORMACION BURSATIL

COTIZACION DE LA BOLSA DE MADRID AL 10 DE DICIEMBRE DE 1969

ACCIONES	MIERCOLES	DIFERENCIA SEMANA ANTERIOR	CAMBIOS EXTREMOS AÑO ACTUAL	
			MAYOR	MEJOR
BANCOS				
& Banco Popular Español	1.399	+ 17	1.399	1.025
& Central	1.432	- 27	1.710	1.368
& Europeo de Negocios	409	=	409	170
& Hispano Americano	1.185	- 21	1.206	965
& Español de Crédito	1.120	- 24	1.278	1.000
& Vizcaya	1.315	- 9	1.324	912
& Exterior	620	- 20	750	510
ELECTRICIDAD				
Fecsa	327	+ 6	352'50	197
Fenosa	176	+ 4	206	164
Iberduero ord.	335'50	+ 1'50	357	268
H. Española	250	+ 2	273'50	208'75
Sevillana	237	+ 10	271	192'50
H. Cataluña	162	- 5'50	217	130
VARIOS				
Campsa	315	- 10	342	261
Telefónica Nacional	265	- 4	297'50	115
FONDOS				
Eurovalor	2.331'55	+ 18'89	2.331'55	1.519'64



Día	Temperatura máxima	Temperatura mínima	Humedad	Presión atmosférica	Agua litros/m²
4	17'5º	5'5º	45 %	759 mm.	—
5	10º	5º	51 %	763 mm.	—
8	14'5º	6º	55 %	762 mm.	—
9	14º	3º	61 %	767 mm.	—
10	11'5º	1'5º	72 %	767 mm.	—

JOSE TORRES SUARA (SIDECO)

Almacén de hierros - Vigas - Caballos
Tuberías - Jácenas - Varillas - Estribos
Elaborados a máquina - Perfiles y tubos
para ventanales y puertas

Puente, 85 - Teléfono 381

VINAROS

Agenda

ESPECTACULOS

MODERNO

Sábado y domingo, tarde y noche, "No juzgarás a tus padres", con Ana Bertha Lepe y Joaquín Cordero.
Un tema fuerte llevado a la pantalla con estremecedora sinceridad.

COLISEUM

Sábado y domingo, tarde y no-

che, "El caso Thomas Crown", con Steve McQueen y Faye Dunaway.

ATENEO

Sábado y domingo, tarde y noche, "Millie" ("Una chica moderna"), con Julie Andrews y Mary Tyler Moore.
La película más alegre del año.

BAILES

PISTA POLIDEPORTIVA

PRECIOS DEL MERCADO

CARNES

POLLOS: 1.ª, a 56, y 2.ª, a 38 ptas. Kg.	Ajos 1 y 1'50 ptas. ca.
CONEJO: 100 ptas. Kg.	Alcachofas 28 y 36 ptas. Kg.
CERDO: Lomo, a 140 ptas. Kg.; Magro, a 120; Panceta, a 56; Tocino, a 20, y Huesos, a 20.	Berenjenas 12 ptas. Kg.
TERNERA: 1.ª, a 148 ptas. Kg.; 2.ª, a 120; 3.ª, a 100.	Cebollas 8 y 10 ptas. Kg.
CORDERO LECHAL: 1.ª, a 132 ptas. Kg.; 2.ª, a 80.	Coles 10 y 12 ptas. Kg.
CORDERO MAYOR: 1.ª, a 100 ptas. Kg.; 2.ª, a 60.	Lechugas 5 ptas. uni.
CARNE CONGELADA: 1.ª, a 79 ptas. Kg.; 2.ª, a 56; 3.ª, a 28.	Limones 16 ptas. Kg.
CARNE REFRIGERADA: 1.ª, a 110 ptas. Kg.; 2.ª, a 60.	Manzanas 14 y 20 ptas. Kg.
	Naranjas 2 y 4 ptas. Kg.
	Patatas 6 ptas. Kg.
	Peras 16 y 20 ptas. Kg.
	Pimientos 16 ptas. Kg.
	Pollos 53 y 54 ptas. Kg.
	Tomates 10 y 12 ptas. Kg.
	Uva 16 y 20 ptas. Kg.

Horarios Autobuses

A Alcalá Chivert: 7'30, 8'30, 15'30 y 19.
A Alcanar: 8'30, 10'15, 12'30, 17 y 18.
A Benicarló: 8'30, 9'30, 11'30, 13, 15'30, 18 y 19.
A Canet lo Roig: 17.
A Castellón: 7'30, 8'30, 13'30 (por San Mateo), 15'30 y 19.
A Cati: 17.
A Chert: 13'30 y 17.
A La Cenia: 10'15, 13 y 17.
A La Jana: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A Morella: 7'45 y 10.
A Peñíscola: 7'45, 9'45, 10'45, 11'45, 13'45, 14'45, 16'45 y 18'45.
A Rosell: 10'15, 13 y 17.
A Salsadella: 17.
A S. Carlos: 10'15, 12'30, 15'30, 17 y 18.
A San Jorge: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A San Mateo: 13'30.
A San Rafael del Río: 10'15, 13 y 17.
A Sta. Magdalena: 7'30, 8'30, 15'30 y 19.
A Tortosa: 8'30, 10'15, 12'30, 15'30 y 17.
A Traiguera: 7'45, 13'30, 16 y 17.
A Ulldcona: 8'30, 10'15, 13 y 17.
A Valencia: 7'30.
A Vallibona: 7'45 y 16.

Horarios de trenes

A Alicante Ter, 15'28 - Expreso, 21'10.
A Almería Expreso, 21'10.
A Barcelona Expreso (Valencia Exprés), 1'09 Expreso, 3'04 - Expreso, 8'13 - Expreso, 9'43 - Ter, 13'29 - Rápido, 15'28 - Talgo, 18'23.
A Córdoba Rápido, 15'18.
A Granada Expreso, 21'10.
A Málaga Rápido, 15'18.
A Murcia Expreso, 21'10.
A Port-Bou y Cerbere Ter, 13'29 - Expreso (Valencia Exprés), 1'09.
A Sevilla Expreso, 22'11.
A Tortosa Expreso, 1'09 - Expreso, 3'04 - Automotor, 5'34 - Expreso, 8'13 - Expreso, 9'43 - Rápido, 15'28 - Talgo, 18'23 - Ferrobús, 22'28.
A Valencia Salidas: Expreso, 4'10 - Expreso, 5'56 (procede de Port-Bou) - Ferrobús, 7'07 - Rápido, 15'18 - Ter, 15'28 - Talgo, 19'16 - Expreso, 21'10 - Expreso, 22'11.
A Zaragoza Automotor, 5'34.

TELÉFONOS

Ambulatorio S. O. E.	747
Ayudantía Marina	4
Ayuntamiento	28
C. Abadía	88
Clínica "San Sebastián"	597
Clínica "V. Fuente Salud"	13
Guardia Civil	29
Hospital Municipal	117
Juzgado Comarcal	32
Juzgado de Instrucción	40
Ofic. Inf. y Turismo (Est. Renfe).	722

FARMACIAS DE GUARDIA

Licenciado D. FABIAN RATTO. — Plaza de San Antonio.
Servicio permanente: Lcdo. D. JULIAN SANZ. — Puente, 83. Teléfono 827.

ESTANCOS DE TURNO

Doña Amparo Roig. — Calle San Francisco.

Oficina Información y Turismo ...	525
Parroquia Santa Magdalena ..	731
Policía Municipal	113
Semanario VINARÓZ	24

Cáritas Interparroquial DE VINARÓZ

FELICITA LAS PASCUAS DE NAVIDAD Y AÑO NUEVO A TODOS LOS VINAROCENSES, LES AGRADECE SU COLABORACION EN SUS FINES DE AYUDA AL NECESITADO Y LES RUEGA SU COLABORACION EN ESTAS FIESTAS PARA QUE TODOS LAS PUEдан CELEBRAR DIGNAMENTE ★ ★ ★

Donativos: Casa Abadía

rr...rápido

¡llena tu album!

Todas las botellas de PILSEN FAMILIAR "EL TURIA" llevan cromos para ti.

No olvides pedirlos.

Recuerda que hay un PREMIO para cada álbum completo.

